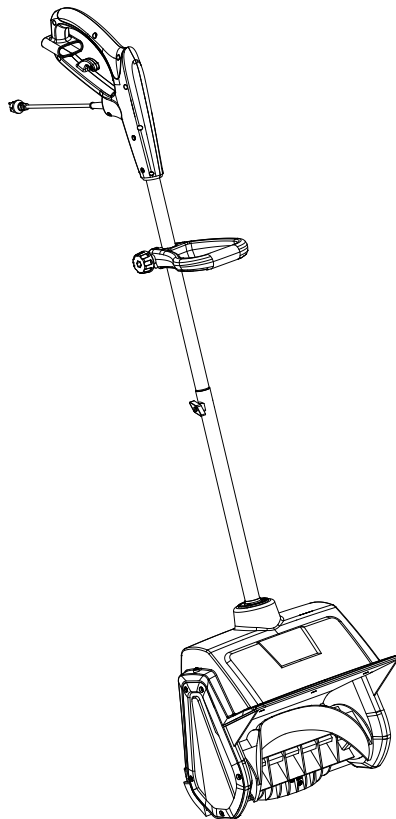


ВОЈЕТ

ЛОПАТА ЭЛЕКТРИЧЕСКАЯ ДЛЯ СНЕГА (ЭЛЕКТРИЧЕСКИЙ СНЕГОУБОРЩИК)

Модель: ESS-33



EAC

ПАСПОРТ И РУКОВОДСТВО ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ

Информация по сервисному обслуживанию размещена на сайте WWW.VOJET.RU
ОСТОРОЖНО! ПЕРЕД НАЧАЛОМ ЭКСПЛУАТАЦИИ ИЗДЕЛИЯ ПРОЧИТАЙТЕ НАСТОЯЩЕЕ РУКОВОДСТВО И
СЛЕДУЙТЕ ВСЕМ ПРАВИЛАМ ПО ТЕХНИКЕ БЕЗОПАСНОСТИ И ИНСТРУКЦИЯМ ПО ПРИМЕНЕНИЮ.

СОДЕРЖАНИЕ

СИМВОЛЫ ПО ТЕХНИКЕ БЕЗОПАСНОСТИ И МЕЖДУНАРОДНЫЕ ОБОЗНАЧЕНИЯ	2
ИНСТРУКЦИИ ПО ТЕХНИКЕ БЕЗОПАСНОСТИ	3
ОПИСАНИЕ ИЗДЕЛИЯ	8
ХАРАКТЕРИСТИКИ*	9
СБОРКА	10
ЭКСПЛУАТАЦИЯ	11
ОБСЛУЖИВАНИЕ	15
УСТРАНЕНИЕ НЕИСПРАВНОСТЕЙ	16
ГАРАНТИЙНЫЕ УСЛОВИЯ.....	17

СИМВОЛЫ ПО ТЕХНИКЕ БЕЗОПАСНОСТИ И МЕЖДУНАРОДНЫЕ ОБОЗНАЧЕНИЯ

Пояснения к символам безопасности и международным символам описывают символы безопасности, международные символы и пиктограммы, которые могут присутствовать на данном изделии. Прочитайте руководство оператора для получения полной информации о технике безопасности, сборке, эксплуатации и обслуживании изделия.



Внимание / Предупреждение.



Для снижения риска получения травмы пользователь должен ознакомиться с инструкцией по эксплуатации.



Используйте средства защиты глаз.



Наденьте пылезащитную маску.



Используйте защитную обувь.



Наденьте защитные перчатки.



Контролируйте положение кабеля питания, чтобы он не попал в движущие части снегоуборщика (шнека)



Инструмент имеет двойную изоляцию от поражения электрическим током.



Не работайте и не оставляйте инструмент во время выпадения осадков.



Опасайтесь попадания частей тела или одежды в движущиеся части шнека



Избегайте случайного попадания камней и посторонних предметов в шнек снегоуборщика, которые могут быть отброшены от шнека и привести к травме.



STOP

Вращающиеся части инструмента продолжают движение по инерции ещё несколько секунд после отключения прибора.



Держите посторонних людей на безопасном расстоянии от рабочей зоны (ок. 10 метров).



Только для использования внутри помещений. Используйте зарядное устройство только в помещении.



Единый знак обращения продукции на рынке государств-членов Таможенного союза.



Отработанные электрические изделия не допускается выбрасывать вместе с бытовыми отходами. Сдайте изделие на переработку в соответствующую организацию. Проконсультируйтесь по вопросу утилизации с местными органами власти или продавцом.

ИНСТРУКЦИИ ПО ТЕХНИКЕ БЕЗОПАСНОСТИ

ОБЩИЕ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЯ ПО БЕЗОПАСНОЙ РАБОТЕ С ЭЛЕКТРОИНСТРУМЕНТОМ

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ!

Ознакомьтесь со всеми предупреждениями по технике безопасности, инструкциями, иллюстрациями и спецификациями, прилагаемыми к данному электроинструменту. Несоблюдение всех перечисленных ниже инструкций может привести к поражению электрическим током, пожару и/или серьезным травмам.

Сохраните все предупреждения и инструкции для дальнейшего использования.

Термин «электроинструмент» в предупреждениях относится к электроинструменту с сетевым (от шнура) или аккумуляторным (беспроводным) питанием.

1) Безопасность рабочей зоны

- a) Работайте только в светлое время суток или при освещении. Работа в темное время суток создаёт риск несчастных случаев.
- b) **Не работайте со снегоуборщиком во взрывоопас-**

ной атмосфере, например в присутствии легковоспламеняющихся жидкостей, газов или пыли. Электроинструменты создают искры, которые могут воспламенить пыль или испарения.

- c) **Во время работы с электроинструментом не подпускайте детей и посторонних лиц.** Отвлекающие факторы могут привести к потере контроля.

2) Электробезопасность

- a) Вилки электроинструментов должны соответствовать розетке. Не вносите изменения в конструкцию вилки. Не используйте переходники для вилок с заземленными электроинструментами. Стандартные вилки и подходящие розетки снижают риск поражения электрическим током.
- b) **Избегайте контакта тела с заземленными или заземляющими поверхностями, такими как трубы, радиаторы, печи и холодильники.** Существует повышенный риск поражения электрическим током, если ваше тело заземлено или

замкнуто на ноль.

- c) **Не подвергайте электроинструмент воздействию дождя или влаги.** Попадание воды в электроинструмент повышает риск поражения электрическим током.
- d) **Используйте шнур строго по назначению. Не тяните за шнур для переноски, перемещения или отключения электроинструмента. Держите шнур вдали от тепла, масла, острых краев и движущихся частей.** Поврежденные или спутанные шнуры повышают риск поражения электрическим током.
- e) **При работе с электроинструментом на открытом воздухе используйте удлинитель, подходящий для использования вне помещений.** Использование удлинителя, подходящего для эксплуатации вне помещений, снижает риск поражения электрическим током.
- f) **Если работа с электроинструментом во влажной среде неизбежна, используйте источник питания, оснащенный устройством защитного отключения**

(УЗО). Использование УЗО снижает риск поражения электрическим током.

3) Личная безопасность

- a) **При работе с электроинструментом будьте бдительны: следите за тем, что вы делаете, и следуйте здравому смыслу. Не используйте электроинструмент, когда вы устали или находитесь под воздействием наркотических веществ, алкоголя или лекарств.** Малейшая невнимательность при работе с электроинструментами может привести к серьезным травмам.
- b) **Используйте средства индивидуальной защиты. Используйте защиту органов зрения.** Защитные средства, такие как противопылевая маска, нескользящая обувь, каска и средства защиты органов слуха, используемые в соответствующих условиях, могут снизить риск получения травм.
- c) **Не допускайте случайный запуск инструмента. Перед подключением к источнику питания,**

взятием или переноской инструмента убедитесь, что выключатель находится в выключенном положении.

Переноска электроинструментов с пальцем на выключателе или включение электроинструментов с нажатым выключателем приводит к несчастным случаям.

- d) **Перед включением электроинструмента снимите регулировочный или гаечный ключ.** Гаечный или регулировочный ключ, оставленный на вращающейся части электроинструмента, может привести к травме.
- e) **Не тянитесь. Сохраняйте устойчивость и опору.** Это позволяет лучше контролировать электроинструмент в непредвиденных ситуациях.
- f) **Надевайте подходящую одежду. Не носите свободную одежду и украшения. Держите волосы и одежду подальше от движущихся частей.** Свободная одежда, украшения или длинные волосы могут застрять в движущихся деталях.
- g) **Если предусмотрены устройства для подключения средств удаления и сбо-**

ра пыли, убедитесь, что такие средства подключены и используются надлежащим образом. Использование пылеуловителей может снизить опасность, связанную с пылью.

- h) **Не допускайте, чтобы привычка, полученная в результате частого использования инструментов, позволила вам снизить бдительность и игнорировать принципы безопасной работы с инструментом.** Неосторожное действие может привести к тяжелой травме в течение доли секунды.

4) Использование электроинструмента и уход за ним

- a) **Не прилагайте силу к электроинструменту. Используйте электроинструмент, подходящий для соответствующей работы.** Правильно подобранный электроинструмент будет выполнять работу лучше и безопаснее с той скоростью, на которую он рассчитан.
- b) **Не используйте электроинструмент, если он не включается или не выключается выключателем.** Любой

электроинструмент, которым нельзя управлять с помощью выключателя, опасен и подлежит ремонту.

- c) **Перед выполнением любых регулировок, заменой насадок или отправкой электроинструмента на хранение отсоедините вилку от источника питания и/или извлеките аккумуляторный блок, если он съемный.** Такие превентивные меры безопасности снижают риск случайного включения электроинструмента.
- d) **Храните неработающие электроинструменты в недоступном для детей месте и не допускайте к работе с ними лиц, не знакомых с электроинструментом или данной инструкцией.** Электроинструменты опасны в руках необученных пользователей.
- e) **Своевременно обслуживайте электроинструменты и принадлежности. Проверьте, нет ли перекоса или заклинивания движущихся частей, поломки деталей и любых других условий, которые могут повлиять на работу электроинструмента. В случае повреждения электроинструмента отремонтируйте его перед началом применения.** Многие несчастные случаи происходят из-за плохого ухода за электроинструментами.
- f) **Держите режущие инструменты в остром и чистом состоянии.** Правильно обслуживаемые режущие инструменты с острыми режущими кромками менее склонны к заклиниванию и легче контролируются.
- g) **Используйте электроинструмент, принадлежности, насадки и т. д. в соответствии с данной инструкцией с учетом условий эксплуатации и выполняемой работы.** Использование электроинструмента не по назначению может привести к возникновению опасной ситуации.
- h) **Держите ручки и поверхности захвата сухими, чистыми и свободными от масла и жира.** Скользкие рукоятки и поверхности захвата не позволяют безопасно работать и контролировать инструмент в непредвиденных ситуациях.

ПОДГОТОВКА К РАБОТЕ

1. Перед работой полностью прочтите данную инструкцию и следуйте всем предписаниям. В случае возникновения ситуации, не упомянутой в данной инструкции, следуйте здравому смыслу во избежание травм или причинению материального вреда имуществу. Внимательно ознакомьтесь с элементами управления инструмента. Вы должны уметь быстро остановить устройство (выключить) инструмент при возникновении нештатной ситуации.
2. Ни в коем случае нельзя допускать детей к работе с данным оборудованием.
3. Оператор не может приступать к работе пока полностью не прочтет и не осознает все риски, которые могут возникнуть во время работы с данным оборудованием
4. Сохраняйте устойчивое положение во время работы, чтобы не поскользнуться и не упасть.

НЕПОСРЕДСТВЕННО ПЕРЕД РАБОТОЙ

1. Внимательно осмотрите место, где будет использоваться оборудование, и уберите все посторонние предметы, которые могут быть затянуты работающим шнеком в ковш снегоуборщика (палки, игрушки, камни и т.д.)
2. Не эксплуатируйте в одежде, части которой могут быть затянуты в ковш снегоуборщика.
3. Одевайте обувь с не скользящим протектором.
4. Не очищайте снег с поверхности из гравия или щебня. Этот продукт предназначен для использования только на мощеных (ровных твердых) поверхностях.
5. Никогда не выполняйте какие-либо регулировки при работающем двигателе.
6. Всегда надевайте защитные очки или щиток для лица во время работы, регулировки, или ремонта для защиты глаз от посторонних предметов, которые могут быть выброшены из снегоуборщика.

ВО ВРЕМЯ РАБОТЫ

1. Не подносите руки или ноги к вращающимся частям. Всегда держитесь подальше от выпускного отверстия или места отбрасывания снега.
2. Соблюдайте предельную осторожность при движении по гравию или неровной поверхности. Будьте внимательны к возможным скрытым включениям (предметы, игрушки, палки), которые могут быть в толще снега

3. После удара о посторонний предмет остановите двигатель, осмотрите зону ковша на наличие повреждений. Не запускайте инструмент с поврежденным шнеком или корпусом ковша. Устраните повреждения перед повторным запуском.
4. Если устройство стало издавать нехарактерный шум или вибрацию, следует немедленно остановить двигатель и проверьте устройство, чтобы выяснить причину. При невозможности установить причину повышенной вибрации или шума, требуется обратиться в авторизованный сервисный центр.
5. Остановивайте двигатель и отключайте инструмент от электросети каждый раз, когда вы покидаете рабочее место, при транспортировке устройства, перед очисткой корпуса ковша или перед ремонтом, регулировкой или осмотре.
6. При очистке, ремонте или осмотре снегоуборщика убедитесь, что все движущиеся части полностью остановились.
7. Будьте предельно осторожны при работе на склонах.

8. Никогда не направляйте отбрасываемый снег на людей или в места, где может произойти материальный ущерб. Ограничьте зону работы от детей, домашних животных и других посторонних лиц.
9. Не перегружайте инструмент, пытайтесь очистить снег со слишком высокой скоростью или очищать слежавшийся снег.
10. Никогда не используйте снегоуборщик в сумерках или темное время суток без дополнительного освещения.
11. При работе всегда сохраняйте устойчивое положение. Крепко держитесь за рукоятки инструмента. Не бегайте с инструментом.

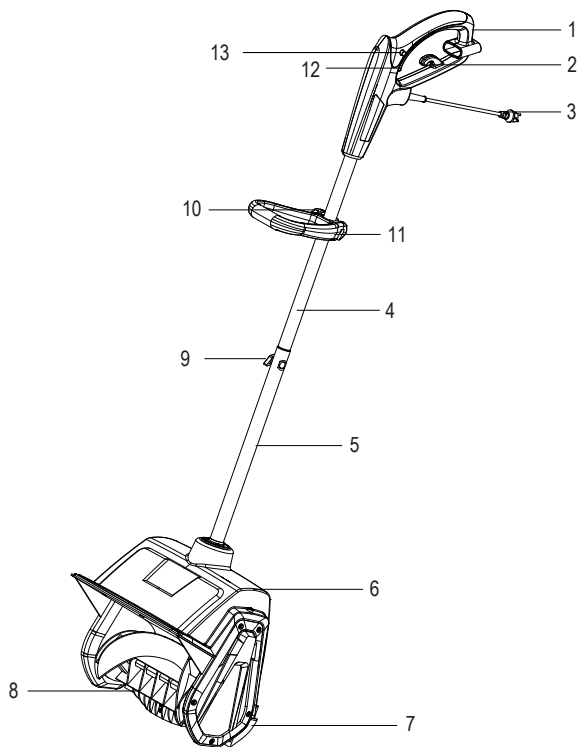
ОЧИСТКА КОВША

Контакт рук с вращающимися лопастями ротора внутри ковша является наиболее распространенной причиной травм, связанных со снегоуборщиками. Никогда не очищайте руками забитый корпус ковша. Чтобы очистить забитый ковш следует:

1. Выключить инструмент.
2. Подождите 10 секунд, чтобы убедиться, что лопасти шнека полностью остановились.
3. Всегда используйте подручный инструмент для очистки ковша, ни в коем случае не руки, чтобы освободить вращающийся шнек.

ОПИСАНИЕ ИЗДЕЛИЯ

Модель: ESS-33 / A08100180 применяется для очистки (отбрасывания) снега с ровных твердых покрытий - тротуары, подъездные пути (асфальт, тротуарная плитка, бетонное покрытие.) Не используйте данный инструмент в помещении или в коммерческих и промышленных целях.



- | | |
|----------------------------|---------------------------------|
| 1. Ручьятка | 8. Шнек |
| 2. Крюк для фиксации шнура | 9. Винт фиксации штанг |
| 3. Сетевая кабель | 10. Винт фиксации ручьятки |
| 4. Верхняя штанга | 11. Вспомогательная ручьятка |
| 5. Нижняя штанга | 12. Курок включателя |
| 6. Корпус двигателя | 13. Кнопка блокировки включения |
| 7. Лезвие скребка | |

ХАРАКТЕРИСТИКИ*

Модель	ESS-33
Номинальное напряжение	220-240В, 50Гц
Мощность	1200 Вт
Частота оборотов шнека на х.х.	1200 об/мин
Ширина ковша (захвата)	33 см
Высота ковша (захвата)	15 см
Дальность отбрасываемого снега	3-6 м
Производительность (масса перекидываемого снега / мин)	181 кг/ мин
Масса	6,14 кг.
Степень защиты от проникновения предметов и жидкости	IP20
Звуковое давление (Lpa) / Погрешность Кра	86 / 3 дБ(А)
Акустическая мощность Lwa / Погрешность Kwa	103 / 3 дБ(А)
Вибрационное воздействие EN60745, ah W	<25 м/с ²
Минимальные электрические предохранители	Инструменты 230В, 10 ампер, электросеть

СБОРКА

1. Распакуйте все детали и положите их на ровную, устойчивую поверхность
2. Удалите все упаковочные материалы и транспортно-рочные приспособления при их наличии.
3. Объем поставки зависит от страны и приобретенной версии:

Комплектация модели ESS-33

Снегоборщик 1

Вспомогательная рукоятка x 1

Инструкция по эксплуатации x 1

4. Если вы обнаружили, что необходимые детали отсутствуют или имеют повреждения, не используйте устройство и обратитесь к продавцу. Использование некомплектного или поврежденного изделия несет опасность для людей и имущества.
5. Убедитесь, что в наличии есть все принадлежности и инструменты, необходимые для сборки и эксплуатации устройства. Это также относится к соответствующим средствам индивидуальной защиты.



ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ



При сборке изделия надевайте защитные перчатки. Во время сборки кладите изделие на ровную и устойчивую поверхность. Следуйте инструкциям и изображениям по сборке шаг за шагом.



Уровень шума во время работы электроинструмента может отличаться от указанного максимального значения в зависимости от того, как используется инструмент и параметров снега. Поэтому необходимо определить, какие меры предосторожности необходимы для защиты пользователя; на основе оценки воздействия в реальных условиях эксплуатации (с учетом всех стадий рабочего цикла, например, время, когда инструмент выключен на холостом ходу, помимо времени пуска).

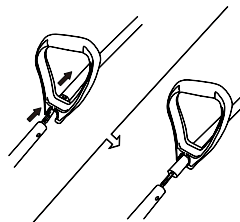
СОЕДИНЕНИЕ ШТАНГ СНЕГОУБОРЩИКА

1. Перед соединением верхней и нижней штанг наденьте вспомогательную рукоятку на верхнюю штангу в средней части.

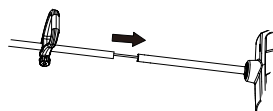


ПРИМЕЧАНИЕ

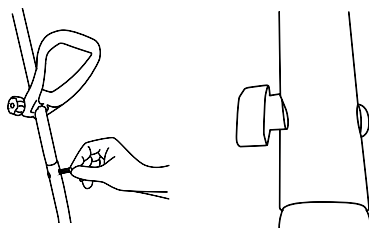
После соединения штанг снегоборщика вы не сможете установить вспомогательную рукоятку. Для установки рукоятки вам потребуется вновь отсоединить штанги.



2. Вставьте верхнюю штангу в нижнюю и совместите отверстия для винтов.



3. Вставьте фиксирующий болт через совмещенные отверстия в верхней и нижней штангах и затяните другой конец с помощью барашка.



РЕГУЛИРОВКА ПОЛОЖЕНИЯ ВСПОМОГАТЕЛЬНОЙ РУКОЯТКИ

1. Ослабьте фиксирующий барашек рукоятки.
2. Расположите рукоятку на удобном для оператора положении и под комфортным углом.
3. Затяните фиксирующий барашек рукоятки.



ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ!

Следите за тем, чтобы на очищаемой территории не было камней, игрушек и других посторонних предметов, которые могут быть захвачены шнеком и отброшены в оператора. Такие предметы могут быть покрыты снегом и их легко не заметить, поэтому перед началом работы обязательно тщательно осмотрите участок.

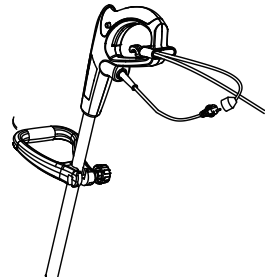
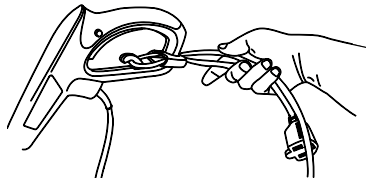
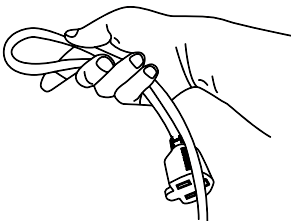


ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ!

Снегоуборщик предназначен только для использования на открытом воздухе. Не используйте это оборудование в помещении или для коммерческих или промышленных целей.

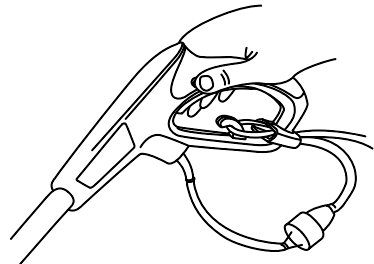
ПОДКЛЮЧЕНИЕ К ИСТОЧНИКУ ПИТАНИЯ

Не модифицируйте вилку оборудования, розетку удлинителя или вилку удлинителя каким-либо образом.



ВКЛЮЧЕНИЕ / ВЫКЛЮЧЕНИЕ

1. Чтобы запустить снегоуборщик, нажмите большим пальцем кнопку блокировки от случайного выключения на верхней рукоятке, а пальцами нажмите на курок включателя. Когда двигатель запустится, вы можете отпустить кнопку блокировки выключателя и продолжить работу нажимая на курок
2. Для выключения снегоуборщика следует отпустить курок включения



ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ!

Часто проверяйте удлинитель во время использования на наличие следов износа или трещин в изоляции. Не используйте поврежденный шнур. Не прокладывайте шнур через стоячую воду или мокрую траву.

Используйте только удлинитель, рекомендованный для использования вне помещений.

ФИКСАЦИЯ УДЛИНИТЕЛЯ

1. Сделайте петлю с помощью удлинителя.
2. Вставьте петлю через отверстие в задней части верхней ручки и закрепите петлю на удерживающем крюке удлинительного шнура
3. Подсоедините удлинитель к снегоуборщику. Закрепите удлинительный шнур так, чтобы он не мог отсоединиться во время работы.
4. Вставьте удлинитель в розетку



ПРИМЕЧАНИЕ!

Внимательно осмотрите место, где будет использоваться снегоборщик, и удалите все камни, игрушки и другие посторонние предметы, которые может затянуть шнек и отбросить в оператора, окружающих людей или стоящий рядом автомобиль.

СОВЕТЫ ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ

1. Запустите снегоборщик и наклоните его так, чтобы лезвие для снега упиралось в землю. Толкните его вперед. Отрегулируйте скорость, чтобы убрать весь снег. Скорость уборки зависит от глубины снега и его влажности.
2. Направьте снег влево или вправо, поставив снегоборщик под небольшим углом.
3. Для достижения наилучших результатов отбрасывайте снег по ветру.
4. Если снег глубокий, возьмитесь за рукоятку и вспомогательную рукоятку и работайте подметающими движениями, чтобы удалить верхний слой. За один проход можно убрать до 15 см снега. Сделайте несколько подходов, чтобы убрать весь снег.
5. Держите удлинитель подальше от препятствий, ковша снегоборщика и других острых предметов или краев. Не дергайте шнур питания, не наступайте на него и не наезжайте на него.
6. Всегда выключайте снегоборщик и вынимайте вилку из розетки после использования.

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ!

Перед очисткой и/или техническим обслуживанием выключите снегоборщик и выньте вилку из розетки. Непреднамеренный запуск снегоборщика во время очистки/техобслуживания может привести к серьезным, смертельным травмам или материальному ущербу.

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ!

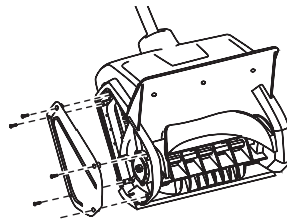
Используйте только детали и принадлежности, рекомендованные производителем.

ЗАМЕНА ШНЕКА

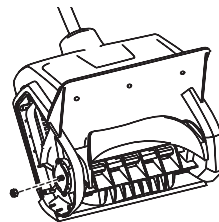
ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ!

Перед запуском выключите снегоборщик и отсоедините вилку от розетки.

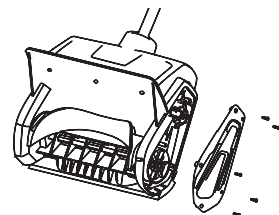
1. Открутите пять винтов, удерживающих правую боковую крышку, затем снимите крышку.



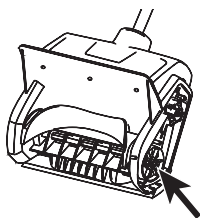
2. Ослабьте шнек, сняв гайку узла шнека



3. Отверните пять винтов, удерживающих левый боковой кожух. Снимите его.



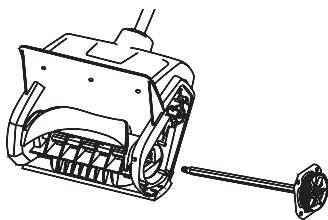
4. Снимите ремень с ведущего колеса.



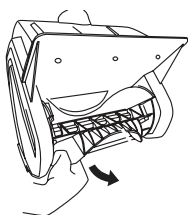
5. Снимите винты и втулки с ведущего колеса.



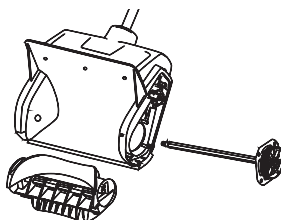
6. Выньте вал шнека.



7. Снимите старый шнек



8. Установите новый шнек выполнив описанные выше шаги в обратной последовательности

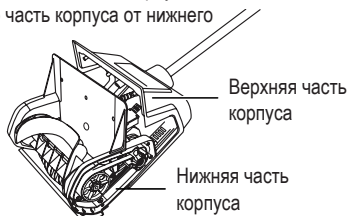


ЗАМЕНА ПРИВОДНОГО РЕМНЯ

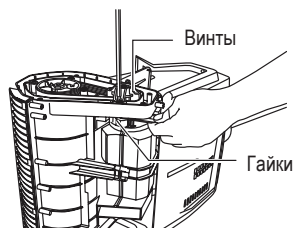
ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ!

Перед выполнением этой задачи отключите инструмент от электросети. Если вы не уверены, что сможете выполнить данную процедуру, обратитесь в сервисный центр.

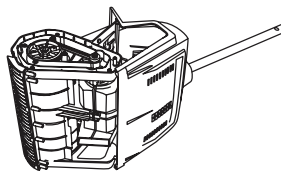
1. Открутите пять винтов, удерживающих правую боковую крышку, и снимите крышку.
2. Открутите пять винтов левого защитного кожуха и снимите его.
3. Снимите все винты корпуса и отделите верхнюю часть корпуса от нижнего



4. Снимите четыре винта и две гайки с кронштейна двигателя

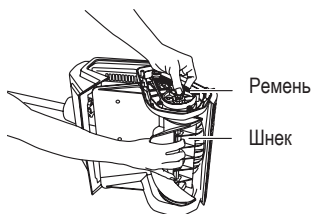


5. Демонтируйте кронштейн мотора с корпуса



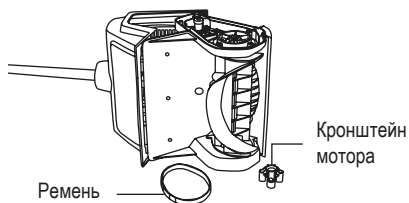
Кронштейн мотора

6. Снимите износившийся ремень с корпуса, медленно поворачивая шнек и одновременно поднимая ремень



Ремень

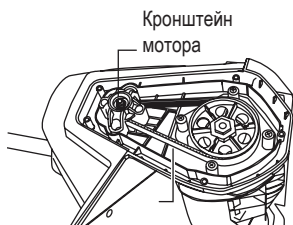
Шнек



Кронштейн
мотора

Ремень

7. Замените изношенный ремень новым ремнем, а затем прикрутите кронштейн двигателя на исходное место



Кронштейн
мотора

8. Прикрепите верхнюю часть корпуса к нижней, заменив все винты корпуса.

9. Установите левую боковую крышку на место и затяните пять винтов.

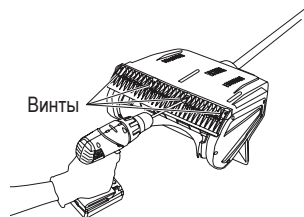
10. Установите правую боковую крышку обратно на место и затяните пять крепёжных винтов.

ЗАМЕНА СКРЕБКА ЛЕЗВИЯ

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ!

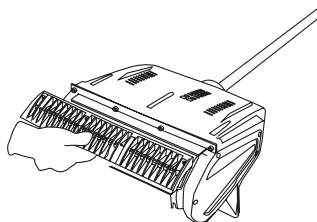
Перед выполнением этой задачи отключите инструмент от электросети.

1. Переверните снегоборщик. Снимите крепёжные винты, удерживающие лезвие скребка.

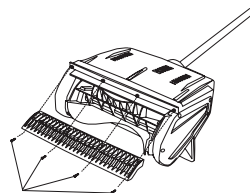


Винты

2. Демонтируйте износившееся лезвие скребка



3. Установите новый скребок и надежно закрепите его на корпусе четырьмя винтами.



Винты

СМАЗКА

Дополнительно узлы снегоборщика смазывать не нужно. Смазка в необходимом количестве добавляется на этапе производства.



ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

Выполняйте очистку и обслуживание в строгом соответствии с данными инструкциями! Все прочие работы должны выполняться квалифицированным специалистом!



ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

ПРЕДОТВРАЩЕНИЕ СЕРЬЕЗНЫХ ТРАВМ ОТ СЛУЧАЙНОГО ВКЛЮЧЕНИЯ

Перед выполнением любой процедуры в этом разделе убедитесь, что инструмент отключен от электросети.

ПРЕДОТВРАЩЕНИЕ СЕРЬЕЗНЫХ ТРАВМ ОТ НЕИСПРАВНОСТЕЙ ИНСТРУМЕНТА

Не используйте поврежденное оборудование. При возникновении нехарактерного шума или вибрации прекратите использование и устраните проблему.

В электроинструменте нет деталей, требуемых для обслуживания пользователем.

Если обнаружено любое из следующих состояний, прекратите использование инструмента и при необходимости отправьте его в авторизованный сервисный центр для ремонта.

- протекание или вздутие корпуса инструмента, а также трещины на нем
- ослабление затяжки деталей
- смещение или заклинивание насадок.
- треснувшие или сломанные детали.
- любое другое состояние, которое может повлиять на безопасную эксплуатацию инструмента.

СОВЕТЫ ПО ОБСЛУЖИВАНИЮ

1. Не пытайтесь ремонтировать оборудование, если у вас нет соответствующих инструментов и инструкций по разборке и ремонту оборудования.
2. Регулярно проверяйте болты и винты на надлежащую затяжку, чтобы убедиться, что оборудование находится в безопасном рабочем состоянии.
3. После каждого использования уборки снега запускайте инструмент на холостых оборотах на несколько минут, чтобы предотвратить замерзание коллектора/крыльчатки. Выключите двигатель, дождитесь полной остановки и удалите остатки льда и снега со шнека

ОЧИСТКА

1. Очистите / продуйте вентиляционные отверстия от пыли и мусора.
2. Держите рукоятку чистой, сухой и свободной от масла или жира.
3. Удалите пыль и стружку сжатым воздухом или щеткой.
4. Удалите стойкую грязь с корпуса сжатым воздухом (макс. 3 бар).



ПРИМЕЧАНИЕ

Не используйте для очистки устройства химические, щелочные, абразивные или другие агрессивные моющие или дезинфицирующие средства, так как они могут повредить поверхности.

ТРАНСПОРТИРОВКА

1. Переносите устройство только за ручку.
2. Снимите патрубок-насадку во время транспортировки.
3. Не допускайте сильных ударов и вибраций, которые могут возникнуть во время перевозки в автомобиле.
4. Не допускайте соскальзывания или падения устройства.

ХРАНЕНИЕ

1. Отсоедините инструмент от электросети
2. Тщательно очистите устройство, как описано выше.
3. Проверьте инструмент на наличие изношенных, ослабленных или поврежденных деталей, а кабель на предмет износа. При наличии дефектов (износа) обратитесь в авторизованный сервисный центр.
4. Храните в темном, сухом, незамерзающем и хорошо проветриваемом месте, недоступном для детей. Идеальная температура хранения составляет от 10 до 30°C.
5. Для хранения используйте оригинальную упаковку или накройте подходящей тканью для защиты от пыли.

УТИЛИЗАЦИЯ

Отработанное устройство не следует выбрасывать вместе с бытовыми отходами. Сдайте изделие на переработку в соответствующую организацию.

Проконсультируйтесь по вопросу утилизации с местными органами власти или продавцом.

Для защиты окружающей среды пользователь должен убирать образующуюся во время работы стружку.



Электрические изделия не следует выбрасывать вместе с бытовыми отходами. Отработавшие электрические изделия следует накапливать отдельно и утилизировать в пунктах сбора, предусмотренных для этой цели. Проконсультируйтесь по вопросу утилизации с местными органами власти или продавцом.

УСТРАНЕНИЕ НЕИСПРАВНОСТЕЙ

Предполагаемые неисправности часто связаны с причинами, которые пользователь может устранить самостоятельно. Проверьте состояние изделия, используя сведения из этого раздела. В большинстве случаев проблему можно решить быстро.

ПРОБЛЕМА		РЕШЕНИЕ
Инструмент не запускается.	Отсутствует плотный контакт с электросетью или нет напряжения в сети	Вставьте вилку инструмента надёжно в розетку и проверьте напряжение в электросети
	Выключатель неисправен	Замените выключатель в сервисном центре
Вспомогательная рукоятка не на месте	Вспомогательная рукоятка сместилась в сторону (в бок)	Ослабьте барашек рукоятки, выставьте рукоятку в удобное положение, затяните збарашек
Двигатель включен, но шнек не вращается	Поврежден приводной ремень шнека	Замените ремень на новый в сервисном центре

ПЕРЕЧЕНЬ КРИТИЧЕСКИХ ОТКАЗОВ

- появление сильного искрения внутри корпуса оборудования;
 - появление сильной ненормальной и непрекращающейся вибрации оборудования;
 - разрушение корпуса оборудования, оголение внутренних рабочих элементов или электропроводки;
 - появление дыма непосредственно из корпуса изделия.
- Возможные ошибочные действия персонала:
- не использовать с поврежденной рукояткой или поврежденным защитным кожухом;
 - не использовать на открытом пространстве во время дождя;
 - не включать при попадании воды в корпус. Критерии предельных состояний:

- критический износ основных деталей (шпиндель, шестерни, подшипники, выключатель и т.п.), проявляющийся через явное, ощутимое нарушение нормальной работы изделия: биение шпинделя, прецессия установленного сменного инструмента, затруднение переключения скоростей редуктора, хруст или треск в редукторе при включении/выключении изделия, работе или переключении передач, снижение порога срабатывания муфты момента на любом положении, заклинивание механизма или выключателя, существенное снижение заявленных технических характеристик (частоты вращения, момента), повышенные шум и вибрация, изменение поведения под нагрузкой, чрезмерный нагрев корпуса и/или узлов, искрение (кроме коллектора) и т.п.;
- подвижность доступных закрепленных узлов/деталей.

ГАРАНТИЙНЫЕ УСЛОВИЯ

Правовой основой настоящих гарантийных обязательств является действующее законодательство, в частности Федеральный Закон РФ «О защите прав потребителей» и Гражданский кодекс РФ ч. II ст. 454-491. При продаже необходимо правильно заполнить гарантийный талон с указанием модели инструмента, серийного номера, даты изготовления, даты продажи, наименования торгующей организации, печати организации, подписи продавца и подписи покупателя. Неполное или неправильное заполнение талона является причиной отказа в гарантийном обслуживании.

Данный инструмент предназначен только для частного использования покупателем.

Гарантия распространяется только на изделия, реализованные на территории РФ официальными импортерами. Срок службы изделия составляет 5 лет.

1. Гарантийные условия

1.1 Гарантийный срок эксплуатации составляет 12 месяца.

1.2 Сервисная служба рассматривает гарантийные претензии только при наличии правильно заполненного оригинального гарантийного талона и товарного (кассового) чека и/или счета-фактуры, подтверждающих дату продажи. На гарантийный ремонт необходимо предъявить изделие в полной комплектации. Гарантийные претензии на аккумулятор и зарядное устройство рассматриваются только при предоставлении к осмотру инструмента в комплекте с которым он использовался.

1.3 Гарантийное обслуживание и ремонт инструмента BOJET производится на территории РФ только в авторизованных сервисных центрах. Адреса сервисных центров Вы можете узнать на нашем интернет-сайте: **www.bojet.ru**

2. Гарантия не распространяется:

2.1. На механические повреждения (трещины, сколы, царапины), повреждения вызванные воздействием агрессивных сред, высокой влажности, высокой температуры, попаданием инородных предметов в вентиляционные решётки инструмента, а также повреждения наступившие в следствие неправильного хранения (коррозия металлических частей и т.п.). На электрический кабель с механическими и термическими повреждениями.

2.2 На изделия с неисправностями, возникшими вследствие перегрузки или неправильной эксплуатации. К безусловным признакам перегрузки инструмента относится: появление цветов побежалости, одновременный выход из строя сопряжённых или последовательных деталей, например, якорь-шестерня, шестерня-шестерня, ротор-статор, первичной обмотки трансформатора, деформация или оплавление деталей, узлов инструмента или проводов электродвигателя под воздействием высокой температуры и т.п., не соблюдение инструкции по эксплуатации, применение инструмента не по назначению, либо вследствие применения ненадлежащей оснастки.

2.3 На естественный износ инструмента (полная выработка ресурса, сильное внешнее или внутреннее загрязнение). На инструменты, не прошедшие своевременного технического обслуживания (чистка, смазка и т.п.).

2.4 На части, подверженные естественному износу, и рабочую оснастку (угольные щетки, ремни, резиновые уплотнения, сальники, клапаны, подшипники, патроны для крепления оснастки, цанги, шины, звёздочки, фильтры, пилы, сверла, фрезы, пильные диски, ножи, смесительные насадки и т.п.), а также, если срок службы детали зависит от регулярного технического обслуживания (смазки, чистки и т.п.).

2.5 На изделия, вскрывавшиеся или ремонтировавшиеся в течение гарантийного срока вне сервисной службы BOJET.

2.6 На изделия с удалённым, стёртым или изменённым заводским номером

2.7 На профилактическое обслуживание инструмента (чистка, промывка, смазка и т.п.)

2.8 На аккумуляторы, выработавшие полностью свой ресурс. На неисправности, возникшей вследствие короткого замыкания контактных клемм аккумулятора. Зарядка аккумулятора неоригинальным зарядным устройством. Использование аккумулятора и зарядного устройства не с оборудованием марки BOJET.

2.9 Запрещается эксплуатация инструмента при появлении повышенного нагрева, искрения, потери мощности, запаха гари, а также постороннего шума в редукторной части. Для выявления причин неисправности следует обратиться в авторизованный сервисный центр.

ИНФОРМАЦИЯ ДЛЯ ПОКУПАТЕЛЯ:

Импортер / Importer: ООО "ЯТ-РУС", Россия, 125438, Москва, ул. Михалковская, д 63Б, стр. 4, пом. 2/11. / "YAT-RUS" LLC, RUSSIA, 1 25438, MOSCOW, MIKHALKOVSKAYA STR. 63B, BUILDING 4, ROOM 2/11.

Производитель / Manufacturer: Дзедзянг ЯТ Электрикал Эпплайнс Ко., ЛТД / ZHEJIANG YAT ELECTRICAL APPLIANCE CO., LTD.

Адрес / Address: 150 Венлонг Роад, Город Уиксин, Саус Лэйк Зон, Джаксин Сити, Дзетьян, Китай / 150 WENLONG ROAD, YUXIN TOWN, SOUTH LAKE ZONE, JIAXING CITY, ZHEJIANG. P.R. CHINA

Страна производства / Country of production: Китай / China

Срок службы / Life time: 5 лет / 5 years

Гарантия / Warranty: 1 год / 1 year

Продукция соответствует требованиям:

ТР ТС 010/2011 «О безопасности машин и оборудования», ТР ТС 020/2011 «Электромагнитная совместимость технических средств», ТР ТС 004/2011 «О безопасности низковольтного оборудования» (для моделей с ЗУ), ТР ТС 037/2016 «Об ограничении применения опасных веществ в изделиях электротехники и радиоэлектроники».



Внимание! При продаже должны заполняться все поля гарантийного талона. Неполное или неправильное заполнение гарантийного талона может привести к отказу от выполнения гарантийных обязательств.

К комплектации и внешнему виду претензий не имею _____

Подпись покупателя _____

Корешок талона №2 на гарантийный ремонт

Корешок талона №1 на гарантийный ремонт

Модель: _____

Модель: _____

Принят « _____ » _____ 20 _____ г.

Принят « _____ » _____ 20 _____ г.

Исполнитель (ФИО) _____ (Подпись)

Исполнитель (ФИО) _____ (Подпись)

Талон №1

на гарантийный ремонт электроинструмента

Модель: _____

Серийный номер S/N _____

Представитель ОТК _____

Заполняет торговая организация

Продан: _____

(наименование предприятия – продавца)

Дата продажи: _____

Место печати

Продавец: _____

(подпись)

(Фамилия, Имя, Отчество)

талон действителен при заполнении

Талон №2

на гарантийный ремонт электроинструмента

Модель: _____

Серийный номер S/N _____

Представитель ОТК _____

Заполняет торговая организация

Продан: _____

(наименование предприятия – продавца)

Дата продажи: _____

Место печати

Продавец: _____

(подпись)

(Фамилия, Имя, Отчество)

талон действителен при заполнении

Заполняет ремонтное предприятие	
(наименование и адрес предприятия)	
Исполнитель:	(Фамилия, имя, отчество)
	(подпись)
Владелец:	(Фамилия, имя, отчество)
	(подпись)
Дата ремонта	(место печати)
Утверждаю	(должность, подпись)
	(ФИО руководителя предприятия)
Заполняет ремонтное предприятие	
(наименование и адрес предприятия)	
Исполнитель:	(Фамилия, имя, отчество)
	(подпись)
Владелец:	(Фамилия, имя, отчество)
	(подпись)
Дата ремонта	(место печати)
Утверждаю	(должность, подпись)
	(ФИО руководителя предприятия)

Внимание! При продаже должны заполняться все поля гарантийного талона. Неполное или неправильное заполнение гарантийного талона может привести к отказу от выполнения гарантийных обязательств.

К комплектации и внешнему виду претензий не имею

Подпись покупателя

Корешок талона №4 на гарантийный ремонт

Корешок талона №3 на гарантийный ремонт

Модель: _____

Модель: _____

Принят « _____ » _____ 20 _____ г.

Принят « _____ » _____ 20 _____ г.

Исполнитель (ФИО) _____ (Подпись)

Исполнитель (ФИО) _____ (Подпись)

Талон №3

на гарантийный ремонт электроинструмента

Модель: _____

Серийный номер S/N _____

Представитель ОТК _____

Заполняет торговая организация

Продан: _____

(наименование предприятия – продавца)

Дата продажи: _____

Место печати

Продавец: _____

(подпись)

(Фамилия, Имя, Отчество)

талон действителен при заполнении

Талон №4

на гарантийный ремонт электроинструмента

Модель: _____

Серийный номер S/N _____

Представитель ОТК _____

Заполняет торговая организация

Продан: _____

(наименование предприятия – продавца)

Дата продажи: _____

Место печати

Продавец: _____

(подпись)

(Фамилия, Имя, Отчество)

талон действителен при заполнении

Заполняет ремонтное предприятие
(наименование и адрес предприятия)
Исполнитель:
(Фамилия, имя, отчество)
(подпись)
Владелец:
(Фамилия, имя, отчество)
(подпись)
Дата ремонта
(место печати)
Утверждаю
(должность, подпись)
(ФИО руководителя предприятия)
Заполняет ремонтное предприятие
(наименование и адрес предприятия)
Исполнитель:
(Фамилия, имя, отчество)
(подпись)
Владелец:
(Фамилия, имя, отчество)
(подпись)
Дата ремонта
(место печати)
Утверждаю
(должность, подпись)
(ФИО руководителя предприятия)